



MUNICIPALIDAD DE FRANCISCO CABALLERO ALVAREZ
Creado por Decreto Ley Nº 1275 del 30 de noviembre de 1.987
RUC. 80008606-6- Email. uoc_munipiente@hotmail.com
Telefax: 047 – 230301 – Puente Kyjha - Canindeyú – Paraguay



REPÚBLICA DEL PARAGUAY

MUNICIPALIDAD DE FRANCISCO CABALLERO ALVAREZ FRANCISCO CABALLERO ALVAREZ- PARAGUAY

LICITACION MENOR CUANTIA NACIONAL (MCN) 01/2024 ADQUISICION DE FURGONETA PARA USO DE LA INSTITUCION MUNICIPAL-ID 441206

CONTRATO N° 01/2024



Nancy de Insaurralde
NANCY DE INSAURRALDE
C.I. N° 1.051.871



Oscar Caballero
Abog. Oscar Caballero
Secretario General



Gildo Socoloski
GILDO SOCOLOSKI
Intendente Municipal

**"LICITACION MENOR CUANTIA NACIONAL (MCN) 01/2024 ADQUISICION DE FURGONETA
PARA USO DE LA INSTITUCION MUNICIPAL-ID 441206**



MUNICIPALIDAD DE FRANCISCO CABALLERO ALVAREZ
Creado por Decreto Ley N° 1275 del 30 de noviembre de 1.987
RUC. 80008606-6- Email. uoc_munipiente@hotmail.com
Telefax: 047 - 230301 - Puente Kyjha - Canindeyú - Paraguay



CONTRATO N° 01/2024

LICITACION MENOR CUANTIA NACIONAL (MCN) 01/2024 ADQUISICION DE FURGONETA PARA USO DE LA INSTITUCION MUNICIPAL-ID 441206

Entre LA MUNICIPALIDAD DE FRANCISCO CABALLERO ALVAREZ, domiciliada en PUENTE KYJHA, AV. JULIO CIANCIO E/ JUANA MARIA DE LARA Y DR. OSCAR SERVIN, República del Paraguay, representada para este acto por EL INTENDENTE MUNICIPAL GILDO SOCOLOSKI con Cédula de Identidad No 6.302.349, denominada en adelante la CONTRATANTE, por una parte, y, por la otra, la firma WINSER AUTOMOTORES RUC. 1.051.871-8, domiciliada en AVDA.EUSEBIO AYALA 2271 ASUNCION - República del Paraguay, representada en este acto por NANCY BEATRIZ, LARROZA DE INSAURRALDE, con Cédula de Identidad No 1.051,871, en su carácter de REPRESENTANTE LEGAL denominada en adelante la CONTRATISTA, identificadas en conjunto como "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE", acuerdan celebrar el presente "CONTRATO ADQUISICION DE FURGONETA PARA USO DE LA INSTITUCION MUNICIPAL", el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

Objeto del contrato

El presente contrato tiene por objeto establecer las obligaciones que asumen LAS PARTES, en relación a la adjudicación de la convocatoria:

El presente contrato tiene por objeto establecer los derechos y las obligaciones que asumen las PARTES CONTRATANTES, en relación al procedimiento a Licitación de Menor Cuantía N° 01/2024 "ADQUISICION DE CAMIONETA TIPO FURGONETA PARA USO INSTITUCIONAL con ID N° 441206 ", conforme a las especificaciones técnicas insertas en la carta de oferta del oferente.

Documentos integrantes del contrato

Los documentos contractuales, que forman parte integral del contrato, además de los documentos contractuales firmados por las partes, son los siguientes:

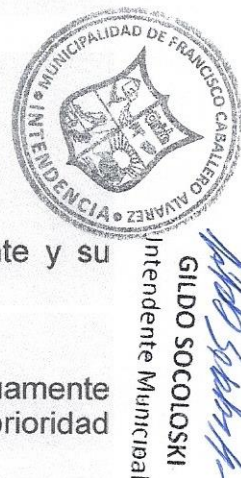
- Contrato y sus adendas o modificaciones;
- El Pliego de Bases y Condiciones y sus adendas o modificaciones;
- Los datos cargados en el SICP;
- La oferta del proveedor;
- La resolución de adjudicación del contrato emitida por la contratante y su respectiva notificación.

Los documentos que forman parte del contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente

Identificación del crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del contrato

"LICITACION MENOR CUANTIA NACIONAL (MCN) 01/2024 ADQUISICION DE FURGONETA PARA USO DE LA INSTITUCION MUNICIPAL-ID 441206

C.I.N° 1.051.871





MUNICIPALIDAD DE FRANCISCO CABALLERO ALVAREZ
Creado por Decreto Ley N° 1275 del 30 de noviembre de 1.987
RUC. 80008606-6- Email. uoc_munipiente@hotmail.com
Telefax: 047 - 230301 - Puente Kyjha - Canindeyú - Paraguay



El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente contrato está previsto conforme al Certificado de Disponibilidad Presupuestaria vinculado al Programa Anual de Contrataciones (PAC) con el ID N°: 441206

Procedimiento de contratación

El presente contrato es el resultado del procedimiento de Contratación N° 01/2024, convocado por MUNICIPALIDAD DE FRANCISCO CABALLERO ALVAREZ, según resolución n° 27/2024. La adjudicación fue realizada por Resolución n° 083/2024. -----

Precio unitario y el importe total a pagar por los bienes y/o servicios

Cuadro comparativo de ofertas

Empresa 1-WINSER AUTOMOTORES - NANCY BEATRIZ LARROZA DE INSAURRALDE -RUC 1.051.871-8									
Ítem	Código de Catalogo	Descripción	Unidad DE MEDIDA	PRESENTACION	Cant	MARCA	PROCEDENCIA	Precio Unitario	P. Total
1	25101505-001	CAMIONETA TIPO FURGON	Unidad	UNIDAD	1	TOYOTA	JAPON	68.300.000	68.300.000
									68.300.000

TOTAL GUARANIES: SESENTA Y OCHO MILLONES TRESCIENTOS MIL.-----

El Proveedor se compromete a proveer los Bienes a la Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.

La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y/o servicios y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en estas bases y condiciones.

Vigencia del Contrato

La vigencia del presente contrato será:

Desde la suscripción hasta el cumplimiento total de las obligaciones.

Plazo, lugar y condiciones de la provisión de bienes y/o servicios

Los bienes y/o servicios deberán ser entregados y/o prestados dentro de los plazos establecidos en el Plan de Entregas y/o prestación de servicios del pliego de bases.

Administración del Contrato

La administración de éste contrato estará a cargo de:

Cornelio Domingo Ramírez



Abos Oscar Caballero
Secretario General



NANCY DE INSAURRALDE
C.I.N° 1.051.871



GILDO SOCOLOSKI
Intendente Municipal

“LICITACION MENOR CUANTIA NACIONAL (MCN) 01/2024 ADQUISICIÓN DE FURGONETA
PARA USO DE LA INSTITUCION MUNICIPAL-ID 441206



MUNICIPALIDAD DE FRANCISCO CABALLERO ALVAREZ
Creado por Decreto Ley N° 1275 del 30 de noviembre de 1.987
RUC. 80008606-6- Email. uoc_munipiente@hotmail.com
Telefax: 047 - 230301 - Puente Kyjha - Canindeyú - Paraguay



Formas y términos para garantizar el Cumplimiento del Contrato

La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se registrará por lo establecido en las Condiciones Contractuales, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato.

Multas

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con lo establecido en el pliego de bases y condiciones. Superado el monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 97 del Decreto N° 9823/23 POR LA CUAL SE REGLAMENTA LA LEY N° 7021/2022 "DE SUMINISTRO Y CONTRATACIONES PÚBLICAS", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.

La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberán comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 144 de la Ley N° 7021/22.

Causales y procedimientos para suspender, terminar o rescindir

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 7021/22, y en las Condiciones Contractuales de este pliego de bases y condiciones.

Solución de Controversias

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Contractuales.

Anulación de la adjudicación

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea afectada por la nulidad, quedará automáticamente sin efecto de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la DNCP, debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.

IDIOMA DEL CONTRATO

El contrato, así como toda la correspondencia y documentos relativos al contrato, deberán ser escritos en idioma castellano. Los documentos de sustento y material impreso que formen parte del contrato, pueden estar redactados en otro idioma siempre que estén acompañados de una traducción realizada por traductor matriculado en la República del Paraguay, en sus partes pertinentes al idioma castellano y, en tal caso, dicha traducción prevalecerá para efectos de interpretación del contrato.

El proveedor correrá con todos los costos relativos a las traducciones, así como todos los riesgos derivados de la exactitud de dicha traducción.

"LICITACION MENOR CUANTIA NACIONAL (MCN) 01/2024 ADQUISICION DE FURGONETA
PARA USO DE LA INSTITUCION MUNICIPAL-ID 441206



Abog. Oscar Caballero
Secretario General

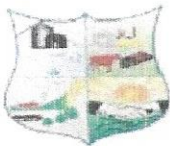


Intendente Municipal
GILDO SOCOLOSKI

Milado Socolowski



Nancy de Insaurralde
NANCY DE INSAURRALDE
C.I.N° 1.051 871



MUNICIPALIDAD DE FRANCISCO CABALLERO ALVAREZ
Creado por Decreto Ley Nº 1275 del 30 de noviembre de 1.987
RUC. 80008606-6- Email. uoc_munipiente@hotmail.com
Telefax: 047 – 230301 – Puente Kyjha - Canindeyú – Paraguay




En el mismo plazo indicado en el párrafo anterior, se deberá remitir a la convocante la actualización de la mencionada declaración jurada, una vez finalizada la ejecución del presente contrato.

Suscripción

En testimonio de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la ciudad de FRANCISCO CABALLERO ALVAREZ, República del Paraguay, a los 26 días del mes de junio de 2024.-----




NANCY BEATRIZ, LARROZA DE INSAURREALDE
REPRESENTANTE LEGAL
WINSER AUTOMOTORES




GILDO SOCOLOSKI
INTENDENTE MUNICIPAL




Oscar Ignacio Caballero
Secretario General